

4585-1587

1000 de ...  
1585, 1586, 1587 de ...  
1587

1585-87







Libre de albarans de la <sup>present</sup> ~~present~~  
 taula dela obra de la <sup>present</sup> ~~present~~  
 men font lo pmer de maig de  
 1585 y acabo lo dar ende  
 abril de 1587

Albarans de salaris y senfals  
 en cartes

Albarans de coses extra  
 ordinaries

xxxxx

Albarans de libres de cor  
 y libretes

lxxx

Albarans de fuster y farer

lxxxxx

Albarans de ~~le~~ ~~en~~ ~~la~~  
 cor den y porter encan

c

Albarans de mestre de capes

cxx

Albarans de litors del tomas  
 y patriarca

lxxxxx

Albarans de la casa de canonje  
 ballels

ciii

~~Albarans del que se desce  
 a en lo cap del son cano  
 je ballels de les vint i  
 tres tonins alo cano~~

Albarans de cor de la  
 Albarans de la casa del son  
 canonje de fuster

cij

lxxxi



1  
Dates de salaris y censals comensant  
lo diuinitat de maig de 1585 y a  
cabera lo darrer de abril de 1587

Don Miguel andreu abiuoluntat de  
la companya omni que el 1585  
migos y beneficiarios por el abenir  
del dely dely manos los per  
oliver y por el dely nes lines  
y migo por la miga paga del  
salari del migos lo es per el  
brar la esgllesia y fernetas las  
gras comensa la miga paga a  
fars para bar a farsa uende  
miga i 585

Don Miguel andreu abiuoluntat de  
la companya omni que el 1585  
migos y beneficiarios por el abenir  
del dely dely manos los per  
oliver y por el dely nes lines  
y migo por la miga paga del  
salari del migos lo es per el  
brar la esgllesia y fernetas las  
gras comensa la miga paga a  
fars para bar a farsa uende  
miga i 585



[illegible]

Yo Pere Benet Santamaria Doctor en Theologia y Medicina y Canonge de  
la Seu de Varg y lector en dita Seu cõferamos rebut dello s. m.º Pere  
Oliver y m.º Antoni Llorens Obis mayores desta Eglefia, ~~no~~ nou lliures  
dels 989 y 10 per part del salarij del lector <sup>per el any 1581</sup> gloria ala obra per determi  
natis capitular a 16. de Juliol 1582. y 10 per la lloca d'ells <sup>per el any 1581</sup> y per la  
veritat fas lo pñt de ma mia vuy a 6. de Juny 1585 viiiij # 2

Lo Alisferra y Vila tinch rebute de lo obres menors  
m pere oluer y torner dos Alines y son p la au-  
da de corta p la paga de Sant Joan de 1585 y  
p lo io lo Redre h'stop de mania Brum  
da fudre de Sant Joan y 4



[illegible]

consal cauzmstrm any en lomes de Juny 2<sup>da</sup> foy  
 Lapagade Juny 2<sup>da</sup> passat 2<sup>da</sup> per lo ver foy el pnt  
 Lostruit demagnum vuy Car b de Juliol 1835  
 joanto mifalvarezas loi losobradit  
 fitt 2

X<sup>o</sup> Jofephus rayner procurador de la p<sup>re</sup> al m<sup>ay</sup>or  
de la sen de bany y en diu nom confes aver  
rebut de v. m. fens para oltres y de m<sup>ay</sup>or  
ozzuyt obrey de la sen de bany y p<sup>er</sup> v<sup>er</sup> y f<sup>er</sup>  
p<sup>er</sup> r<sup>es</sup>ponfo de morabatinz fozz cosas allos por  
m<sup>ay</sup>or y f<sup>er</sup> p<sup>er</sup> la p<sup>re</sup> de de f<sup>er</sup> 1584  
ft de manna vny a 26 de Jul<sup>io</sup> 1585  
j<sup>er</sup> b<sup>er</sup>







To god die zonne pa lli gen pe  
 y la rae de lary sent ypla  
 poga de setc bre prappa sat  
 degen et de vltanre y ss en  
 der hely. gyl dits yobrey  
 medon. gylt luy y d. d.  
 gylt. ————— vhe  
 sht

presente de mi barto men. q. r. a. l. e.  
 webut mep. i. r. o. m. i. p. e. a. d. e. l. l. o. p.  
 lo. p. a. d. e. l. a. l. u. q. u. a. r. a. t. a. s. o. u. s. d. i. e.  
 24 p. e. r. l. o. s. a. l. e. r. i. d. e. d. o. n. a. r. a. m. e. t. a. r.  
 a. l. o. p. e. l. p. r. o. m. i. z. a. a. n. y. a. d. a. c. a. i.  
 q. u. e. a. n. s. a. n. p. r. o. p. o. s. i. t. a. p. e. r.  
 l. o. b. e. n. e. d. i. c. t. i. o. n. e. s. d. e. b. o. n. i. t. a. t. e.  
 q. u. a. n. t. a. s. d. e. n. o. e. m. b. r. e. s.  
 d. i. e. 24

Joan Antoni de la mata Gaidel del  
pnt. feu atore a ver rebut  
de v. m. m. pare holiuer  
tany torney ho bey meno  
dela fue de Barcelona on fe  
fou di. 14. 7 fou  
la liso del let. 10. 7 fou  
lo fant lue de 18 de 7  
lo ven far lo pnt de na  
m. a vuy de novale 1885

Jo de archimien servo p[ro]p[ri]o  
Gmde de la rre. Barof.  
Cristobal de la rre. Barof.  
De realme y fono v[er]gine o b[er]  
mayor de la rre. Barof. de la  
obra de la fono v[er]gine o b[er]  
den reali y fono glo de la  
de la fono de natal del  
v[er]gine ar[qu]e de 1508



N

Vgo El doctor ferdinand othon m<sup>o</sup>  
 nro del monast<sup>o</sup> de la aduella de  
 vinda delapense uinda de barcelon  
 nro El dho monast<sup>o</sup> Recibis diehoy  
 de xtt. q poimano delmny Nro  
 Mosenpere diuer y Mosen Antoni  
 tauer obres menors de la sen de Bar  
 yson por la rresponcion q han en ascon  
 rento por la casa de Mosen Barthe  
 deluener de Pedrichal y q por b<sup>o</sup>  
 pengia de nouiembre de 1585 y  
 por la uinda de la casa de Mosen  
 miado de la de 19. del mes de diciem  
 de la dho casa de 15. 85

Nofalres Gelsian durat y paulo pla  
 canonge de la sen de barcelona diem  
 com auem rebut de vofalres mofer pora  
 oliuer y m<sup>o</sup> Antoni Llorens fremeres bene  
 ficiats de la dho iglesia y obres menors veur  
 liures diem q de comptans y son per  
 la auditis del comptes dels anys 1581  
 en fins en may de 1582 espere obres  
 menors los vles m<sup>o</sup> pera mox y  
 m<sup>o</sup> Antoni Gauden, los quals comptes

D<sup>a</sup>

N

auem hain y oia del nro capitol  
 ab lo febre de 1585 y q lo ven  
 per lo present albara formae  
 de nro ma y nom vna ro  
 de decembre 1585

Lo Luis fern y bida tuch  
 rebue dels obres menors in  
 pare oliuer y Antoni cor  
 met Vine y fitch liures  
 y son p<sup>a</sup> la rresponcio  
 me fa la tau la adest  
 de Noembre quiscan  
 y son p<sup>a</sup> la pensio de l  
 1585 y p<sup>a</sup> lo ver fog  
 lo pnt a vine de l  
 sembre de die any xxvtt  
 Lo Luis fern y bida tuch  
 rebue dels obres menors  
 dos liures y son p<sup>a</sup> ajuda  
 de vsta me fa la tau la  
 dos a fone Juan y dos o  
 no de l y go glonodal ij tt  
 de 1586



Nº

44  
 jurato. Aparisi comaperuura  
 dor del fllor go. miquel me  
 len d'ies. A dia camayor y ca  
 nonge del ayu de barcelona  
 la qual peruura es de 2 de juny  
 y de 2 de juny y 82 cony en  
 poder de m. Bartomeu b'ell  
 notari de barcelona cony  
 auer cebut de l'ay. pare o  
 libey y p'nt. Torner per lo  
 salari del 8.º juany mas prop  
 pagat y del nadal mas prop  
 e inent noullura y de 8.º  
 y per la ciutat f'lo present  
 al bara de ma. m. a. v. a  
 20 de disembre 1585 — viij. 8

o b'atme  
neg

Nº

45  
 Jo. Jaume catnall alore  
 dels d'els obres. t'm. rebu  
 dels sobre die. tot obres  
 tan rebu. p'lo salari de  
 de l'ont don 1588 y a  
 del de 1586 non. l'any  
 a veu. m. a. v. a. m. i. g. e. f.  
 p'lo rex. f'lo p'nt. a. d. i.  
 de de p'nt. 1585 — v. m. i. g. e. f.

Nº

Jo. Jaume catnall alore  
 dels d'els obres. t'm. rebu  
 dels sobre die. tot obres  
 tan rebu. p'lo salari de  
 de l'ont don 1588 y a  
 del de 1586 non. l'any  
 a veu. m. a. v. a. m. i. g. e. f.  
 p'lo rex. f'lo p'nt. a. d. i.  
 de de p'nt. 1585 — v. m. i. g. e. f.

Nº

Jo. baldiri. Maria fernier bere  
 but per Jaume massaguer noy  
 y. a. del. p'nt. capitol, dels 5.º  
 oliver y Antoni Torner obres me  
 nos. trenta fog. y son per lo salari  
 de del mon m. a. v. a. p'lo nadal  
 quire de 1586. y p'lo l'ore de  
 voluntat sua f'lo present de  
 m. a. v. a. v. a. de 10. 1585.

y. h. x. f.

y. h. x. f.



1585  
Jo. pera y fuer deca y paronq. de  
Barcelona y crebut dells sobre  
dits sobres sine luras las qualls  
me pagan a la Ruda de a la del  
dignat y sea pape de la na  
del met prop de set y pro  
oc. fu. lo pnt al barbu  
an. p. m. de llez comore 1586-

Joanna pa. Missa de Beneficencia  
em dia que co. foy ahen se houve  
votary messes porem ahen ytenj  
tornar sobre memory de  
sem simy ahen de  
los q. q. e a dita ytenj  
de Beneficencia e ytenj  
da paga del ytenj de  
gener de 1500 ytenj  
foi a presen. de  
propria. foy a 4 de  
mes ytenj ytenj — e a

[illegible]



N Tincere but lo on fe deare canogex cho  
ritater de la gou de bar<sup>re</sup> set dures ser  
de souz y me dines delz obres me noy  
mo pte oluer y Antoin torner y son  
la pensio de un sal q fa la obra  
La charitan atermi de ro maig y p  
la paga de meij q me p pcessu fer  
a 11 de gener 1586

N Mes que reba lo b bide on fe deare  
de lo b bide obres sis dures ba p p  
quatre y son lo p p p a laa repen  
de un sal q fa la obra adu charan  
a 26 de no. y son lo paga de noubre  
mes p p p p p a 11 de gener  
1586

N io Car lomen que rale por ter de les  
clases de la seu de bar celona catal  
aber reba de laa a p p me p p  
oluer y p p p p p p p p p p  
Loy y p p dines de 1586 y son  
per la enuama de laa p p p p  
de les obres de laa a p p p p  
y per co v e n s a l a p p p p p  
ma p p p p p p p p p p p p  
1586

9  
N Jo Bernor Mo de prenere  
y co apro curador mayor de l p p  
uer foris comug de lo p p p  
co fer gauer re bar de v m  
al pre soliner y m Aubson  
torner p p p p p p p p p p  
di tader can v m p p p p  
rep p p p p p p p p p p  
foris y can solly ladi to go tro  
rep p p p p p p p p p p p  
y gles p p p p p p p p p p  
lo p p p p p p p p p p p p  
res del p p p p p p p p p p  
ma v m p p p p p p p p p p

N p p p p p p p p p p p p  
p p p p p p p p p p p p  
lo fer de lo p p p p p p p p  
p p p p p p p p p p p p  
aue p p p p p p p p p p  
lo angado fini lo dorer de  
A p p p p p p p p p p p  
v m p p p p p p p p p p



















Jo antonij dela mata basel dela  
fuit esglesi atore a vers rebut de  
lo m<sup>o</sup> m<sup>o</sup> pere oliveer y m<sup>o</sup> antonij  
torner obres menor onse soue die  
xij<sup>o</sup> y son x la liso del lictor  
del ensamo de sant luc y lo box  
fas lo pnt al baro de m<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
a 4 de noembre 1586 — 8x12

Jo miquel andreu moga  
abulument de joan  
castellar sarnbe moga  
atord ober rebut nesti-  
ures y moga die vijth<sup>o</sup>  
y son per la mag tatal  
se laring caigut atord sent  
de is 8<sup>o</sup> y son per lo  
celari del descombray  
son moga lictor y son  
per escombray y carbo  
y per tot y lo ver fas  
lo pnt al baro de m<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
noembre 1586 — vijth<sup>o</sup>

La a mut sarnbe se  
rebut per m<sup>o</sup> m<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
maros de y pere oliveer y  
antonij torner

present aerm miquel andreu  
beneficiat de la sena de bar-  
celona tra rebut jeroni  
per de llop vager q<sup>o</sup> r<sup>o</sup> r<sup>o</sup>  
soue die ijth<sup>o</sup> y son lictor  
de donar amegar al ocell  
per la giga de son sent  
y per lo ver fas lo pnt  
vuy a 4 de noembre 1586 — vijth<sup>o</sup>  
lo die  
rebut de maros de m<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
oliveer y antonij torner obres  
maros

Jo luy ferra y vila tinch rebut  
del cor pere oliveer y antoni  
andreu obres menor vint y  
linch lictor y son p lare  
ponso mesa la taula de la obra  
quis en any a 17 de Noembre  
y p lo ver fas lo pnt de  
ma nua vuy a 13 de die  
noembre 1586 — xxvth<sup>o</sup>







Jo som uo rayner p vauraler de  
 la pin al magna de la fense bay  
 y en die non confy adu rebut  
 de m para obtiner y de m m m  
 dener y f v m y fin y y p on f  
 se mra b m m m m m m m m m  
 p m m m m m m m m m m m m  
 f m m m m m m m m m m m m  
 f m m m m m m m m m m m m  
 m m m m m m m m m m m m  
 2586 d m m m m m m m m m m m m

com lomey e Nam...  
eja...  
fome...  
sua...  
de 15...  
Jo huy depugnau...  
de la sen de paratona...  
capitol de la sen de paratona...  
de la sen de paratona...  
per lo solari de la sen de paratona...  
et joa p...  
set iperlo...  
demp unio...



2  
 Inc. rebu. Jo. Baldo. maria  
 escripte p. Jaume Masaguer  
 nass. sena del R. n. capta. En  
 me. p. rana. fons. d. i. j. p. n. p. y  
 q. lo. ralar. d. d. i. m. m. e. f. o. r. a. y. p.  
 d. o. r. a. l. q. u. i. v. e. d. e. n. d. i. l. l. a.  
 x. x. i. j. m. e. l. l. o. g. l. o. m. a. u. l. l. a.  
 d. e. n. d. i. l. l. a. m. o. r. n. e. r. e. y. p. p. e.  
 l. o. p. e. r. f. a. s. l. o. p. u. e. a. l. b. e. r. a. d. e. m. a.  
 m. a. u. n. y. a. 24. d. e. D. e. c. e. m. b. e.  
 1386.

17  
 Ho perçuz deça de barseana  
 time robet domo se joques y  
 mestr torner sot pobres de la seu  
 de barseana sua gures y son  
 se volant qorajit su l' obr  
 al de rent de la sua alla cap  
 des dignitat y a la paga de  
 sua y na da xat p' p' p' p' p'  
 y a co vi. per ko p' p' p' p'  
 Com ax de p' p' p' p' p' p' p'  
 1587



1) 1000 rubles  
 2) 1000 rubles  
 3) 1000 rubles  
 4) 1000 rubles  
 5) 1000 rubles  
 6) 1000 rubles  
 7) 1000 rubles  
 8) 1000 rubles  
 9) 1000 rubles  
 10) 1000 rubles  
 11) 1000 rubles  
 12) 1000 rubles  
 13) 1000 rubles  
 14) 1000 rubles  
 15) 1000 rubles  
 16) 1000 rubles  
 17) 1000 rubles  
 18) 1000 rubles  
 19) 1000 rubles  
 20) 1000 rubles  
 21) 1000 rubles  
 22) 1000 rubles  
 23) 1000 rubles  
 24) 1000 rubles  
 25) 1000 rubles  
 26) 1000 rubles  
 27) 1000 rubles  
 28) 1000 rubles  
 29) 1000 rubles  
 30) 1000 rubles  
 31) 1000 rubles  
 32) 1000 rubles  
 33) 1000 rubles  
 34) 1000 rubles  
 35) 1000 rubles  
 36) 1000 rubles  
 37) 1000 rubles  
 38) 1000 rubles  
 39) 1000 rubles  
 40) 1000 rubles  
 41) 1000 rubles  
 42) 1000 rubles  
 43) 1000 rubles  
 44) 1000 rubles  
 45) 1000 rubles  
 46) 1000 rubles  
 47) 1000 rubles  
 48) 1000 rubles  
 49) 1000 rubles  
 50) 1000 rubles  
 51) 1000 rubles  
 52) 1000 rubles  
 53) 1000 rubles  
 54) 1000 rubles  
 55) 1000 rubles  
 56) 1000 rubles  
 57) 1000 rubles  
 58) 1000 rubles  
 59) 1000 rubles  
 60) 1000 rubles  
 61) 1000 rubles  
 62) 1000 rubles  
 63) 1000 rubles  
 64) 1000 rubles  
 65) 1000 rubles  
 66) 1000 rubles  
 67) 1000 rubles  
 68) 1000 rubles  
 69) 1000 rubles  
 70) 1000 rubles  
 71) 1000 rubles  
 72) 1000 rubles  
 73) 1000 rubles  
 74) 1000 rubles  
 75) 1000 rubles  
 76) 1000 rubles  
 77) 1000 rubles  
 78) 1000 rubles  
 79) 1000 rubles  
 80) 1000 rubles  
 81) 1000 rubles  
 82) 1000 rubles  
 83) 1000 rubles  
 84) 1000 rubles  
 85) 1000 rubles  
 86) 1000 rubles  
 87) 1000 rubles  
 88) 1000 rubles  
 89) 1000 rubles  
 90) 1000 rubles  
 91) 1000 rubles  
 92) 1000 rubles  
 93) 1000 rubles  
 94) 1000 rubles  
 95) 1000 rubles  
 96) 1000 rubles  
 97) 1000 rubles  
 98) 1000 rubles  
 99) 1000 rubles  
 100) 1000 rubles

[illegible]



24

Lo Pere Jerro Pontas celas  
destas inhacul dels nobres  
memoria lere lere q m  
Antoni Ferrer. quatro fons  
dich m q se pella ena  
mora el potal de la grata  
per la festa de la pua  
de nra delany is t  
ques lueritos fons la pual  
de nra pua al de achell  
deu any

[illegible]



















































































Dades de l'acte de  
 dinades y albarans y omets  
 lo primer de may 1585  
 y a la hora lo d'uei se abut  
 1585

Lo qual se fa per la causa de la  
 de m' p' de la causa de la  
 y omets de la causa de la  
 la del d'uei de la causa de la  
 tan m' y m' de m' p' de la causa de la  
 curia feta a p' de m' 1585. d'ly. ill. 9

present de m' l'arnot verduguer l'arnot  
 mestre m' p' de la causa de la  
 començar tot en t'ion de la sen' h' set de m' p'  
 al d' l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'  
 quinze fons y fons lo present al l'arnot de  
 p' de m' l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'

p'nt de m' l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'  
 l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'  
 y l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'  
 gas de la causa de la causa de la causa de la  
 de la causa de la causa de la causa de la  
 dias de la sen' y del portal de la sen' la  
 qual auia l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'  
 l'arnot verduguer l'arnot h' set de m' p'  
 mia buy a 28 de may 1585 — 369







*Va*  
H  
*dels* p'm de my peres feta a Barcelona en la  
*guberna* Sen Ja rebad<sup>t</sup> mestre p'cionj v's d'este  
f una gona de rissa ha feta per  
m' mates vodah dela sen trenta  
vuy realz dir m' ff xv, p pso  
los loyuz vuy @ 12. de Juny 1785  
dic



To Salvador da Gorga nisse he rebou  
 e mais de moço e o llober y mouro e ger  
 zobres me nas dala fude bar celona  
 dya non llober e dya a dlt. he qually  
 son en pado por a dlt. de qually llober  
 llober e fende donar y he mouro e  
 y affimar llober y llober fado por  
 abbade de ma e y dlt. vey d/ 20 de fado  
 1555

[illegible]







Jo pere beralt manxador del orgue  
de la sen de barcelona per los  
jornals e fetztes co es per axudar  
• fer les manxas y a finir l'orgue  
taxats per lo s<sup>r</sup> franses benito -  
canonge de dita sen • e rebat  
de m<sup>o</sup> pere holmer y m<sup>o</sup> autoni -  
torner hobres menors de dita sen  
guatre liras d'or my ff perso  
fas lo pnt de ma propria vna  
xxij de agost de 1585  
dij \_\_\_\_\_ my ff



Tine ubut jo an fidei de cano ger  
 chentasen de la fenda Barce lo no  
 duellus treze fonsy quatuor dines  
 del m<sup>o</sup> pere oliver y Anton Turner  
 obres menors de dit seu los quals  
 magnen p ma nomen dells fer  
 la tra capitol a 20 de may 1585  
 cor y son p lo par que l'obra dels  
 20 de may 1585 p magnen a lo portu  
 de la moga par ciforme lo l'obra  
 men q ses fonsy de dit m<sup>o</sup> pere  
 1585 de ma p p m a re de  
 a m bre 1585. —————  
 Jo fonsy p m a re de m<sup>o</sup> gerasi barce  
 obres menors de dit m<sup>o</sup> pere  
 oliver y m<sup>o</sup> anton Turner habra men  
 de lo sen de barce vuyt dics 1585  
 de son y vuyt dics 1585 son  
 p lo vuyt de fil de l'obra apres de lo  
 obres p nedra de dit seu y  
 se fonsy la present de ma p p m  
 vuyt 4 de nove 1585 —————

45  
 Jo miquel andreu altre dels  
 m<sup>o</sup> gos atorch aver re but  
 dels obres menors jo y m<sup>o</sup>  
 pere oliver y m<sup>o</sup> anton  
 Turner ref llinys y miga  
 lics vij 11 x 6 y son per  
 la mayta del salari  
 de la moga so es caygu  
 da a la festa de tots  
 sans de any 1585 y 80  
 per lo del s combiar y  
 fer netas las gicas y per  
 lo carbo del en l'obra  
 y m<sup>o</sup> de ver fonsy lo mesent  
 fet de ma m a present  
 a 7 de novembre any 1585.  
 dic ————— m<sup>o</sup> 20  
 present de mi Joan Castellon  
 dempneat en la sen de Barce  
 na ha dit m<sup>o</sup> pere oliver  
 balle fonsy de m<sup>o</sup> anton  
 Turner y m<sup>o</sup> pere oliver obres  
 menors de la sen de Barce ont  
 y m<sup>o</sup> d'obres de dit seu  
 22 11 x 6 per lo man de quatre  
 cents y treze pals de filat de  
 fil de llanta a fet hana en lo  
 filat de la d'obres de dit seu



7 adobar los fustes de las Biduieras y percos  
 las bajó al port buy a 15 de Noembree  
 de 1585 dich \_\_\_\_\_ xxij-tt x

y o gal por carrera críat sem<sup>o</sup> Garret  
 man<sup>o</sup> 6<sup>o</sup> de lhas tme <sup>rebut</sup> 19 reais de  
 14189 # man<sup>o</sup> sem<sup>o</sup> pora holjeer  
 y me<sup>o</sup> antonito ruez ho<sup>o</sup>es man<sup>o</sup> de la  
 seu de Garre lono # rado de dus rajmes  
 de papor Sauna rajma y miga # Ha  
 rbo<sup>o</sup>net y miga rajma ap<sup>o</sup>es loma  
 cor dom y p<sup>o</sup>ada y # la veritat  
 fas la present al l<sup>o</sup> de manja  
 pro p<sup>o</sup> qui @ 26 de noem bre 1885-  
 dia ap<sup>o</sup>at Sabaula # Sarajma y  
 miga 2896.

João da Costa Courer Confesaver  
raout q' mais de m' seoliner  
qm' q' tornar q' bres menot  
dela fen de bo' q' tate fons q'  
pneu de un rameto de mabio  
Co de candelero de b' l'ag' v'ij  
D 23 de fev 1585 lo qual esta  
denat lo alcar maior

LA 246

74 d

842

potory fontanel Finis de n° primo dady Conguen  
decelle atonde area nebut pman demopere  
Epimer pautory torner alto Gobas menos  
de la fin de Barif 19911 Non p 167 Baranga  
Cuma d' 99 e que seny pman ungerat foba  
la nesecaria 800 tatxep de noxeta gran  
d' 19100 que seny pman ungerat 99 e acta  
disfit Can a ror e que seny tambe pman  
an prap qutot pren sumo de 19911 p  
senapi Ca nentat em fa lo xps aldana  
demo del demunt dit ingert de dez 1585

# 29911

*To mairisi Luis viate de me Jaimé uall  
Cotigner de les côtes adela mait p mas  
de me pere Oliver y Anton Lorenza de  
set sous y mis y son y par digne  
de bapteme de la catedral y la acirua  
las Capta rebuda vna a 16 de Jener  
1586 dich \_\_\_\_\_ #1796*

1796



Joivanfliz fuster tinch rebut del  
hobres menos m'pera lo lliucri m' toni  
torner gi nsa sousinou dinesison per  
una roba i uint i una lliura de pega  
asacuit per an paguntar la ciuteta  
del u del can ponar per l'ueu fas  
lo prent de ma propia uina i uint  
i u de gener 1588 ————— xlviii

[illegible][illegible]

xxvii



Joan Sallan alcaide de la  
heraldia de la ciutat de Barcelona  
Antoni Torner alcaide de la ciutat de Barcelona  
certificat de la ciutat de Barcelona  
del any 1586 y per la ciutat de Barcelona  
la qual cosa es de fey

ia conueniente que al portar de  
clopes de la sena a torcau rebu  
de la ciutat de Barcelona y  
muntar en la ciutat de Barcelona  
per la sena amada de la ciutat de Barcelona  
y la sena de la ciutat de Barcelona  
y per la ciutat de Barcelona  
muntar en la ciutat de Barcelona  
y per la ciutat de Barcelona

Present de mi Augusti Molner  
beneficiat en la sea de barce  
lona ha cabut mestre barnet  
batta faretre qu'oncortals  
per mans de noyen pere albert  
y de me Antoni torner obres  
manes de la sea de barcelona  
y son per vna tronpa que a fet  
ala geua y per fet forats ha  
dohats alas uadrietas del fin  
boer y mala uadrietas de santa  
audacio y unalt de ala de de dalt  
y refaeracles me acabut dos  
cents go estres focs per los clous  
ganyats y un fou de quin que  
tot es qu'oncortals dos cents per  
ga fas lo projecte any als denas  
de mar de mi seigens auto tay  
jis die

Via 24 de may 1586 present  
de mi luy de puignati beneficiat  
de la sena harebut la senyora mana  
espada muller de mi soluator  
espada sorge iusto com aptoenta  
dota quel del dit mi espada marit  
seu com aparde sa prada eupaler  
de mi gabriel montaner notari  
real i public de barcelona ass.  
del mes de noembre 1581 y se renta  
cis linter dit 75 ff q ifou a con  
pliment de aquell cetata linter



lidomine de asistnar la gr ma  
 xes dela sen comta de nou linta  
 age rebudes comatex meste  
 salvador estado a 26. de juy  
 de 1585, ita quinto donasse  
 anepte pere batalt macedor  
 de lorga odir del senyor canonge  
 barto ita deu la rep per meste  
 rabesta enpate ipostato per  
 ferdela madre iper per bue  
 mosabet de clinto emoluntat  
 duo present ella fellopessent  
 de maria propia vya 2. fide  
 Naty 1586 dit 2 — 36 ff q

porate imotora vmdae frans en  
 rassa de in par oller de fampin en  
 la sen fectm del g. m. ge. feline  
 11 fons jones fobres menor vñ  
 jquane pns dij j ffij y y son p  
 quane dorpenes deroyes atres  
 dines la toya y ruc tocs grans  
 a 8. dines y toya y ma y los fidi  
 dos pns y 8. dorones de ramellors  
 a dines lora metles y son 8. pns  
 queros pns la suma de 11 ffij  
 y p lo be fas fce lo pur y ma de  
 ny fne dis par oller vya 7. de  
 may 1586 dij — 1 ffij 2

id car to murguier al port  
 vya a vint de may 1586 Berlar  
 par mat de no pene o lina yaro  
 nro nes vya fce les fce vres de  
 stombros lo cap fce lyl campres — 3 ff

Jo Joan castellar bink rebut de bon.  
 m. pere o lina alre de h abers  
 menors tres fous de y son berlar  
 compra de vna sponja y vna ocell  
 de arguat ab la bech bermell y ab  
 lo cap negre y lo cor blanch y per  
 lo bez fas lo pint de ma maria  
 23 de May 1586 — ff ij q

Jo Jaume Salas rebut de vñ m.  
 jeroni genoves rebut de vñ m.  
 m. honi torner y per aluer obres  
 menors de sen de Bar. trenta  
 y sis sous y son p do Raymes  
 de paper de nostra botiga an co  
 prodes la vna on donado al notari  
 de capitol y laltre per obs de la taula  
 de la doro y p 50 fcs lo put vuy  
 al 24 de mois 1586 — 1 ff i b q



Vicany ferrer beneficiat en la sen  
 de barç. foy se comprie de mte  
 rebre mestre bernat baleys lo a  
 adof del canal y de la grua dells  
 obres menys m'pau obrar y m' Antoni  
 ferrer comt foy de mte i tte y q' buen  
 q' no se ba de scriure de volentes del ditz  
 mestre bale foy lo q' se de 1 de juyñ 15  
 86. ————— i tte

A donde Jany 1586 medonaria  
 Los obres manos singulares Rines  
 y son en parte de aquellas sent  
 Rines solos indifredas piasa  
 menta a 22 de Janyol 1585 y a 22 de  
 agosto del mismo any plo me  
 tas lo por la die die y any  
 la auge caluell de magrofia  
 Ardy de agosto 1580 rebi singulares Rines del sobre  
 ditto acompany de gent Rines solo caluell  
 one de m de can ferren pe 6 on  
 la se te rebou march cendras  
 p fien gerna jaune cendras p m  
 por dunt raly dch m a h e y  
 fomen finch fens carrell a p m  
 p m p la elegir de la fabrica p  
 deu a la taula de la obra de la sen  
 gho de valdant fuen fies lo p m  
 Jany a 27 de Jany 1586 — jth x h e



[illegible]

Yo Monserrat Null beneficiat  
de la pñe esglesia cinch rebuts  
dels senors obres menos dedica  
esglesia quadranta reals los  
quals me han pagats per la  
scriptura del libre de les confa  
reses de la confraria de Sta euloria  
y per lo uer fas lo pñe al bara de  
ma mia Vuy ha xi de Agost  
1580



Yo Monseñor Dn<sup>o</sup> Gen  
focio en la p<sup>a</sup>te esq<sup>le</sup>ta  
tineo ac<sup>to</sup> del l<sup>o</sup>res menos  
dela c<sup>on</sup>d<sup>e</sup> B<sup>a</sup>r<sup>na</sup>. Pass olina  
y Anoni tiner de quanto  
reals tot quals me ha pagat  
per la compra del libre  
dela contraria de C<sup>o</sup> en la  
ria y per lo que fas lo p<sup>nt</sup>  
alora de mia mia vny ha  
27 de settembre 1586

Juan a Camaj creid de m<sup>o</sup> d.  
 atengo aur fobad.  
 Dem pere otuer al tre dotr.  
 para casa para  
 Una ha ma opapir pera.  
 Ca hawta de En tha de.  
 para Jo fas Copia de Pa  
 ra @ 1 docture 15-88.



presente de my yora pelyzer ay  
odante de monyo en la sen de  
barse cona arebut mesore bar  
nar ball. fere tes per adobar  
les are tes. Dela fone de la sen  
es com brax y nixegax los forats  
diles are tes y fere una cola  
dora bar noua de l'auto are  
but un da cat per mans de  
de pcel olyuer y tomy tomer  
obres menos pesso fas lo pre  
sent alberca my anyuiga  
are. De octu bre 23 88.

font d'au<sup>re</sup> # p<sup>re</sup>liser p<sup>re</sup>ter  
 C<sup>re</sup>bit q<sup>ue</sup> l'ama<sup>re</sup> l'on<sup>ne</sup>  
 t<sup>re</sup>z e<sup>st</sup> d'au<sup>re</sup> am<sup>re</sup> y son<sup>ne</sup> y  
 ren<sup>ne</sup> se<sup>re</sup> y son<sup>ne</sup> l'on  
 ti d'au<sup>re</sup> y son<sup>ne</sup> l'on  
 la son<sup>ne</sup> l'on<sup>ne</sup> y son<sup>ne</sup> l'on  
 i. de l'au<sup>re</sup> 1986 — # am<sup>re</sup>

present de my anthoni Bonet  
juge a rebu anthoni Bonet  
tira terra de traser la terra  
del carrer de man juye  
per lo die de S<sup>t</sup>os sanc. H<sup>o</sup> v<sup>o</sup>  
per so fay lo present my a xim  
de novembre 1580

[illegible]

se present de mign. Nom & springeand  
ge terebut a semu enso sans gar  
me dely obres menos & quarata fons  
vlt y H. y son f. les man y bestres  
dcto cota de mestre marit segun  
su wapte achi nort y best y f.  
a verrat f. h. p. de m. o. m.  
p. 20. de m. o. m. 1526







Jo Jaume Sina criat dem<sup>o</sup> bnat  
maurj botiguer de telles confes abec qui  
esta ala bocaria ha rebat dem<sup>o</sup> Xere  
a buey q<sup>de</sup> no antonj iorner q<sup>o</sup> sous  
7 son per duas rapmes de sapca no antonj  
ribes portex de capitol gora al capto  
zelo taula dela obra dela seu no so  
compradas per lo fas cosut buy als  
29 de Janer 1587

282

Preseur de mi l'orner Martin  
preuere + bene eula p<sup>re</sup>seur  
fia bre bur st l'q<sup>de</sup> la navor  
zola deler m<sup>o</sup> q<sup>de</sup> la obra  
dels obra me n<sup>o</sup> de la obra  
fia quora ta son 7 son p<sup>re</sup>seur  
com de h<sup>u</sup> tero ger la navor  
g<sup>o</sup> de la di<sup>o</sup> fer de  
mia vy 15 de febrer 1587

178

29

Jo salip costem<sup>o</sup> boter confes quer  
rebat de m<sup>o</sup> per oliver y m<sup>o</sup> antonj  
torner obra me n<sup>o</sup> 7 suis sous dis  
vuy 7 son per lo adob<sup>o</sup> de ma<sup>o</sup>  
mobra mobra q<sup>de</sup> son per lo  
p<sup>re</sup>seur dela obra benita y per  
quer la veritat que lo pagat y con  
tent fas lo put alban de mania  
vuy que compta m<sup>o</sup> 8 de febrer  
1587 dich

282

30

Jo antonj sua p<sup>re</sup>seur altre dell  
mones dela obra de barcelona  
vuy 7 son per febrer de lany 1587  
crebat de m<sup>o</sup> per oliver y m<sup>o</sup>  
antonj torner obra me n<sup>o</sup> 7  
sous de y<sup>o</sup> per p<sup>re</sup>seur l'atada  
dela obra al mones acust  
na de p<sup>re</sup>seur p<sup>re</sup>seur p<sup>re</sup>seur  
de l'atada de y<sup>o</sup> p<sup>re</sup>seur ne  
tal lo p<sup>re</sup>seur de mania

282

31

Jo Ant ribes l'orner eula gen obig  
atorat aver rebat de v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> 8 de  
obra de la obra de oliver y m<sup>o</sup> antonj  
torner setre 809 de f<sup>o</sup> 11 de 17 7 son  
plomes de signe 7 son onces de sera  
jomoda 7 sus capdells de fil de cloure  
dels lo qual tor son germin 7 los andus  
gran 7 petit 7 son lo ver fas lo pas  
sema p<sup>re</sup>seur a 17 de Mars 1587

282



7

pret de m' f'act de g'orte x'ra  
m' carnat de p'f'act de m' f'act  
p'f'act de m' f'act de m' f'act  
d'obid'et de m' f'act de m' f'act  
n' d'obid'et de m' f'act de m' f'act  
y p'f'act de m' f'act de m' f'act  
p'f'act de m' f'act de m' f'act  
p'f'act de m' f'act de m' f'act

22

23

Jo pere beralt t'mos rebent dels  
seniors obres per un femprador para  
cas regallat d'mist d'mes v'm a  
xxx de m' f'act de m' f'act

24

Jo pere beralt t'mos rebent dels  
seniors obres per un femprador para  
cas regallat d'mist d'mes v'm a  
xxx de m' f'act de m' f'act  
Jo pere beralt t'mos rebent dels  
seniors obres per un femprador para  
cas regallat d'mist d'mes v'm a  
xxx de m' f'act de m' f'act  
Jo pere beralt t'mos rebent dels  
seniors obres per un femprador para  
cas regallat d'mist d'mes v'm a  
xxx de m' f'act de m' f'act

25























































70

+

Dates de libreria libreria  
de cor y yorgaminis 1585

2<sup>a</sup> Tme ubat Jo onofre Ruar canonge deu  
reals dels obres menors q han ferme p  
par un mortuoligi q f oix del R<sup>t</sup> capi  
tol he comprat p lo cor fer vny a o.  
de may 1585

3<sup>a</sup> Jo Thomas Bonamich y baltazar bar  
bora scriptos de libreria de chor confessa  
auex rebut trenta lliures dic xxx ll  
y son abon compte p los libreria que  
temin escrit en lo chor de la preset  
sen y p lo ver en bo lutat dels tot  
fins lo present de ma de mi Thomas  
Bonamich preueoe vny a 28 de  
May 1585.

4<sup>a</sup> Jo baltazar barbera confesse este  
per tot lo sobredit. deis y any sobredit  
Joan oller p refidim on la sen se  
hab de m se volimer. Sobres menor  
viny dos pms dny y pny p mltre  
pms dny dny dny y pny p mltre  
pms dny dny dny y pny p mltre  
men fer de ma nja a 8 de july 1585.



[illegible]

Yo balthazar barbera escrutor de la  
 Nra confesion de nra real cedula mag<sup>da</sup>  
 d. nra per el dho ofi. aut. de la dho p<sup>ra</sup>  
 us y otros menores de la trenta y quatro  
 libros de losos de d. 344 y 500



yo bathe y p[er]car b[er]ca. confesse  
 haue rebu[er] de lo mag. Ruy [illegible]  
 [illegible] p[er]car b[er]ca. confesse  
 de n[ue]u[er] ob[er] me[er]is. vint llures  
 d[er]da 20 ll[er]s. la qual[is] cana com  
 pliment de tot lo que em[er] exis  
 en la companya temia al on.  
 thomas bonamur la qual[is] scrip  
 tura y la darrera de a qu[er]es  
 sonetars dos dominicals anti  
 plomers com contra el v[er]non  
 per esta em[er]ader del [illegible]  
 nonge roquer de les qual[is] dea  
 vint llures de voluntaria  
 donaran al [illegible] 8.<sup>o</sup> Canonge.  
 reart y per lo v[er]yo sobre d[er]  
 Barbera farlo p[er] de mania  
 propria. f[er] a 7 de octubre

Jo Francisco de San covina <sup>cofe que 22</sup> de cor dia lunes  
dia 10 de febrer del qual fupadito <sup>cofe</sup> per los san  
covina de mofes del fustol mayor  
10 de febrer 1704

Jo franscesch de Joan atou auer rebut  
7 dels magnifics y A nts senors m<sup>e</sup> pere oli  
uer y m<sup>e</sup> Antoni torner obres menors dos  
liures setze sous los quals son per dos  
dotzenes de pergamins arao de vint  
y unyt sous per dotzena valenz 2H 16P.  
los quals servirán per lo sanctoral de missas del  
santistol mayor.



Jo francach de Joan scriptor de  
libres de cor confes auer re-  
but dels maj<sup>rs</sup> señors m<sup>o</sup> pere  
oliver y antoni torner obres  
menors una lura vuyt pany  
Que j<sup>o</sup> 8<sup>o</sup> y son per una dot-  
zena de pergamins que serue-  
xen per lo libce. Sanctoral de  
mistes per lo fari. El major  
Que vuy a 13 de desembre 1585. / H 8<sup>o</sup>

Jo Jeronim i Librater erebun  
de m<sup>o</sup> pere oliver y antoni tor-  
ner preneres y obres ma no-  
de la seu de Barcelona quatre  
liures y dotze sous dic q<sup>u</sup> 12<sup>o</sup>  
cas quatra liures anfermitz  
p<sup>er</sup> un cuy ro de ual de p<sup>er</sup> co bu  
vulib de cor y los dotze  
sous y dos parels de ga fers  
p<sup>er</sup> dos liures y p<sup>er</sup> l'ouer falo  
p<sup>er</sup> fers albana de ma nja  
propia vuy a 21 de desen-  
bra 1585

Jo antoni oliver Librater ator auer rebu-  
de mod<sup>o</sup> pere oliver y antoni torner preneres  
y obres menors de la seu de Barcelona  
onze liures y son p<sup>er</sup> lo ligar dos domini-  
cals de pergamin p<sup>er</sup> lo cor y per lo engu-  
dornar onze anfermitz velt quel tormia  
ligar coes de fers y co su y metrer en  
prensa y igualar y l' de fers y p<sup>er</sup> ligar  
un anfermitz man q<sup>u</sup> tot pren la su-  
ma p<sup>er</sup> dita coes p<sup>er</sup> los dos domini-  
cals 7 8<sup>o</sup> y p<sup>er</sup> lo enguadernar lo vell  
1 8<sup>o</sup> y p<sup>er</sup> la enguadernario del nou 3 8<sup>o</sup>  
y p<sup>er</sup> fer l'ouer fas lo present de ma nja  
propia vuy a 22 de desembre 1585  
dic q<sup>u</sup> 8<sup>o</sup> ————— x 1 8<sup>o</sup>

Jo Jeronim i Librater confes  
auer rebu de m<sup>o</sup> pere oliver  
y m<sup>o</sup> antoni torner obres menors  
finc liures dic i 8<sup>o</sup> y son  
lo ligar de libre futoral  
y p<sup>er</sup> l'ouer fal lo present de ma nja  
propia vuy a 4 de  
janer de 1586







[illegible][illegible]

ya saltezar barbara confuso 20th 15th  
sobre dit esse vor com constas nulo  
comprehet de nra y daut in lo sobre dit dia  
2 nov



Jo. Jeronim. Gibra ter  
ator auct. rebu. de m.  
pere olinet. y m. tou.  
torner obres menos  
treliures dic. 482  
p. d. cuy. r. p. cobat. f. m.  
l. r. a. c. f. f. r. a. n. s. f. b. u. l. i.  
b. i. e. s. p. e. t. i. t. p. l. o. r. a.  
y p. l. o. r. e. s. f. a. l. t. e. r. e. s. e. m.  
p. l. l. a. m. d. e. m. a. n. i. a. p. r. o. p. i. a.  
d. e. m. a. y. 15. 8. 6. — 7. 8. 2.  
dic. 482

Jo. Jeronim. Gibra ter  
ator auct. rebu. de m.  
pere olinet. y m. tou.  
torner obres menos  
quatreliures dic. 482  
y son p. d. u. c. u. p. r. o. n. a.  
d. e. l. p. c. o. b. r. i. t. d. u. b. i. b. r. e.  
c. e. l. c. o. r. y p. l. o. r. e. s.  
f. a. l. t. e. r. e. s. e. m. d. e. m. a. n. i. a. p. r. o. p. i. a.  
d. e. m. a. y. 17. d. e. m. a. y.  
15. 8. 6. — 4. 8. 7.

Jo. Jeronim. Gibra ter  
ator auct. rebu. de m.  
pere olinet. y m. tou.  
torner obres menos  
set d. e. m. a. n. i. a. p. r. o. p. i. a.  
d. e. m. a. y. 15. 8. 6. — 4. 8. 7.

7  
torner obres menos fer  
liures dic. 482 y son  
p. l. a. s. m. a. n. s. d. e. v. u. l. i. b. r. e.  
que comenfa l. o. b. i. a. d. e.  
l. a. p. u. r. i. f. i. c. a. c. i. o. d. e. n. o. s.  
t. l. a. s. e. m. y. o. r. a. y. m. a. l. t. r. o.  
l. i. b. r. e.  
y p. l. o. n. e. r. f. a. l. l. o. p. r. e. s. e. n. t.  
d. e. m. a. n. i. a. p. r. o. p. i. a. d. e. m. a. y.  
15. 8. 6. — 7. 8. 2.

Jo. francesch de Joan confesam rebut  
per man. dels senore m. pere olinet y an  
toni torner obres menos vna liura y qua  
tre sots y son per corregir <sup>2</sup> m. queens  
del d. u. i. c. a. l. e. t. d. e. l. s. c. o. s. t. a. t. s. l. o. s. q. u. a. l. m. e. a. n.  
donat per manament del senor canon  
ge reant lo qual fa a de relleuar de  
aquells diners que dito obra <sup>de donat</sup> <sup>de donat</sup>  
y per lo ver jo sobre die scriptor dels  
libres fas lo pnt. de mania p. p. i. a. vuy  
als. 11. de abril 1586.

Jo. francesch de Joan scriptor  
de librer y balthesae barbeu  
confesam rebut dels sots  
m. pere olinet y antoni torner  
per los treballs obres menos set d. e. m. a. n. i. a. p. r. o. p. i. a.  
d. e. m. a. y. 15. 8. 6. — 4. 8. 7.

am. thomas bon  
nich  
Per la matepa  
raho del sobre  
die al baro fe  
re but jo fran  
cesch de Joan  
tres liures y dot  
ze sots die 3<sup>ra</sup>  
12 p. los quals  
me amant  
pagar lo sots  
canonge beulo  
per los treballs  
de corregir y en  
mendat con for  
ma lo bra uari  
y dits 3<sup>ra</sup> 12<sup>ra</sup>  
sel vuy a 5 de abril  
1587. — 3<sup>ra</sup> 12<sup>ra</sup>.



lo fandozal de misses del  
fariistol mayor y per lo ver  
Jo sobre dit far lo pnt  
de ma mia propia vinya  
xxv. de Abril 1586. 742

yo balthazar barbera con  
fesse esser ver tot lo sobredit

Jo francesch de Joan y bal  
tezar barbera confesamauer  
rebut dels magis. Senors m  
pere olive y antoni torner  
obres menors del curat y  
setze lous die 24 16 de y son  
per del detznes de pergamins  
seuexer per la libria del  
fariistol mayor y per la  
ver y. sobre dit francesch  
de Joan ne far albaca de ma  
mia propia vinya als 28 de  
Abril 1586. 741 69

yo balthazar barbera  
confesse esser ver tot lo  
sobredit

yo balthazar barbera y fandi  
selvan confessam haue rebue  
dels magis y fons enois m  
pere olive y antoni torner

lo fandozal de misses del  
fariistol mayor y per lo ver  
Jo sobre dit far lo pnt  
de ma mia propia vinya  
xxv. de Abril 1586. 742

Jo francesch de Joan confese  
esser ver tot lo sobre dit  
Jo de rompiu librat  
crebut de m. antoni torner  
y m. antoni torner obres  
menors del curat y  
lous quatre lous die 24 16  
y son per la libria del  
fariistol mayor y per la  
ver y. sobre dit francesch  
de Joan ne far albaca de ma  
mia propia vinya als 28 de  
Abril 1586. 741 69



Jo Jeronim i librater  
 confesauer rebus de nos  
 m<sup>re</sup> pere obliuer y de nos  
 m<sup>re</sup> Antoni torner obliuer  
 nos de la sen de barcelona  
 sine liures die 58 y son  
 p<sup>re</sup>liga d<sup>re</sup>ra de un libre  
 de ceres a part del sen  
 total y de un faldre  
 fens a p<sup>re</sup> de jun 1586-589  
 y mes 69 p<sup>re</sup>ntanca  
 or

69  
 69

Nosaltres balthazar barbero  
 y francisc de joan tots scrip  
 tot del llibre del cor de la  
 sen confesauer rebus de  
 de m<sup>re</sup> sena m<sup>re</sup> pere obliuer  
 y Antoni torner obliuer menors  
 de un libre y de un faldre die  
 1586-589 per qual son per  
 nos dotze m<sup>re</sup> de degallina  
 ar<sup>re</sup> de un faldre per dotze m<sup>re</sup>  
 quals de un faldre per lo om  
 calets de la colla y per lo  
 de jo sobra die francisc  
 de joan far lo p<sup>re</sup> de ma m<sup>re</sup> p<sup>re</sup>  
 pio duy a 26 de juny 1586  
 y o balthazar barbero confesauer  
 m<sup>re</sup> de la sen de barcelona

Jo Jeronim i librater  
 confesauer rebus de  
 nos m<sup>re</sup> pere obliuer  
 y de nos m<sup>re</sup> Antoni tor  
 ner obliuer manof de  
 la sen de barcelona  
 sine liures die 58 y  
 y son p<sup>re</sup> la ligadura  
 de un libre nouel  
 cor ques quara part  
 del faldre y mes  
 69 p<sup>re</sup> costancas  
 ques tot sine liures  
 de un faldre y de un faldre  
 lo p<sup>re</sup> de un faldre  
 manija a 1586-589  
 1586-589

Jo francisc de joan confesauer  
 rebus de la sen de barcelona  
 m<sup>re</sup> pere obliuer y Antoni torner  
 obliuer de un libre y de un faldre  
 fulles de l'offici de p<sup>re</sup> joan de galina  
 que ma aonant lo de canonge deu  
 lo lo fens y per lo de joan de galina  
 far lo p<sup>re</sup> de ma m<sup>re</sup> p<sup>re</sup> duy a 15  
 de setembre 1586

1586



1. ym. Lancet & Syran

[illegible]

Don Baltazar, barbero cony<sup>25</sup>  
fueron de nro. r. d. de mag.

[illegible]

To Francesch de Bond scriptor confes  
aux rebuts dels mayors y m<sup>rs</sup>. por  
olinda y administracion abas menors  
ses lances y decajoudia 6<sup>ta</sup> 10<sup>a</sup>  
res quals me pagau per tres queros  
y mitx de fincaris per los libras  
del cor y per lo ven go sobre die  
fas Copnt de mia mia ppro vny  
als vny de novembre 1586.

Yo Juan Guiera librero conferencie con el  
dho Sr. Dn. para m.<sup>a</sup> para volver y ante-  
loerme dos meses quatro liras y quatro  
Reales de + 11 + 6 y son por tres doze  
mes y por pergamino de + de vino y  
quatre sillas de cera la qual pague  
por lo que me dio de capital y por  
no saber de escribir las fue lo  
fue de un de finis de Juan  
vuy al 8 de noviembre 1786

Jo foy mestre de Joan conyubalte  
3 ar barboim confessor ouzge  
Gut sine lures un sou die sth 19  
y sonper raho de tres dotzenes  
y non pergarim 19 de qzans  
ar<sup>o</sup> 289 dotzena y vint  
y sis de la forma petita ar<sup>o</sup>  
246 dotzena que faenen  
suma de sth 19. Les quals reben



7

per mans dela m. pere oli  
ner y antoni torner obres menors  
y per la m. f. y f. de die fan  
terch de joan fas lo pnt de maria  
ppia feta scrit. de ma de baltezar  
pardeu vuy als 20 de novembre  
1586.

584

yo baltezar barbera confese  
esser vertat lo sobredit et de le  
any go buedit

2a

Jo Jeronim pi librater  
confes auer rebut de  
m. pere oliuer y m. toni  
torner obres menors y  
finclines y quatrefous.  
dic 584 y per bufalti y  
aferruyt p. cor y per  
lo uer fas lo present de  
ma nra vuy a 13 de  
janer 1587 — 584

2a

Jo francesch de joan scriptor de  
libres de cor confes auer rebut dels  
senors obres menors m. pere oli  
uer y antoni torner quatre li  
res y setze sous die 4 ff. 16. 8  
les quals paguen per quatre  
dotzenes de pergamins dela for  
ma petita al. 24 8 dotzena  
y per lo uer jo sobre die fars  
fas lo pnt de maria ppia vuy  
a 6 de febrer 1587

myfalti

Jo francesch de joan scriptor de  
libres de cor confes auer rebut  
dels m. chs senors obres menors  
m. pere oliuer y antoni torner  
deu lliures y vuyt sous die 10 ff. 8  
los quals me paguen per vuy  
dotzenes de pergamins quatre  
dotzenes petita forma major  
gar. 28 8 dotzena y oltra  
quatre dela forma petita m. 24 8 dotze  
los quals serueixen per la  
dnicalets dels costats y per  
lo uer jo sobre die francesch  
de joan fas lo pnt de maria  
propia vuy als 5 de març 1587. — 10 ff. 8

2a

2a

Jo Jeronim pi librater ere  
bur dels senors obres me  
nos m. pere oliuer y m.  
anton torner tres lliures  
dic 384 y son per comprar  
un na pel per cobrir un  
libre del cor y per lo uer  
fas lo present al baro de  
ma nra propria a 22 de  
abril 1587 — 384







Allegorisches Bild des Menschen

*[The text in this block is extremely faint and illegible, appearing as a series of horizontal lines.]*











Dates delz lochs del llo  
 mes y y de la recta comuna  
 de la peca de maig 1585  
 y a la hora de darres de l'any  
 1585

Jo miquel andreu almeida  
 monjos atordat de la  
 obediencia de no puer olivier  
 y anthon tornet de la  
 res y nou foy y son per lo  
 focar de la casa de nadal  
 fins a la cren de magde  
 a la 25 y que es ve que  
 anquesa fet lo present abona  
 a 9 de maig any 1585. # 1198

Jo miquel andreu almeida  
 monjos atordat de la  
 obediencia de no puer olivier  
 y anthon tornet de la  
 res y nou foy y son per lo  
 focar de la casa de nadal  
 fins a la cren de magde  
 a la 25 y que es ve que  
 anquesa fet lo present abona  
 a 13 de agost any 1585. # xiiii



24  
Jo mi quet andreu atorch  
over rebut dels obres manes  
so y m' pare oliuer y m'  
anton tornet. fet sol y son  
per lo aniversari de petrona  
sapera fet a 2 de octubre  
any 1585 y mes y lo ver  
fet lo present fet de qua  
nada propria a 2 de octubre  
any 1585

Jo mi quet andreu altre dels m'  
ges atorch aver rebut dels obres  
manes so y m' pare oliuer y m'  
anton tornet. juvenata y  
son fet sol y son per los  
fachs del totum de sanctor  
casu de m'q del any 1585  
fins la primera translacio de  
sancta euloria a 3 de octubre  
de dit any y tambe comptant  
la decor lo dia quant cobren a  
lo lletor a l'ofici que se dona  
mes real y t' consta en lo orciu  
y mes y ver fet lo present altra  
fet de ma ma propria a 2 de  
octubre any 1585

86  
Jo mi quet andreu altre dels mongos  
atorch aver rebut dels obres  
manes so y m' pare oliuer y m'  
anton tornet. juvenata y  
son un son dich y t' i q  
son per lo toch dels totum  
abem tocar so y de la traxla  
ta de la estructura de octubre  
any 1585 fins lo dia de  
2 de any 1586 inclusiu  
y per lo ver que en pagat  
fins lo present altra fet  
de ma ma a 2 de octubre  
any 1585 y t' i q  
Jo mi quet andreu altre dels mongos ha  
rebut de m' pare oliuer y m'  
anton tornet. juvenata y  
son toch del aniversari de la  
archa sant jordi lo qual se sele  
nat a l'any ali 15 de febrer  
de 1586 sel han dich vñ q  
y per lo ver que en pagat  
mes de ma y any t' i q



Jo Joan castellar atore dels mungos linch  
rebut de m<sup>re</sup> pere oliver y m<sup>re</sup> Antoni  
torner obrem munon penda tochs del  
lomas del dia de capdany prop pasat  
o del dia de s<sup>ta</sup> sebastian fins a l'any  
com llueixat de nou son p<sup>re</sup>se fa tocht  
vuy de ma ma a m de abril 1586

Jo miquel andreu albe dels  
mungos atorch aver rebut  
dels obres manos s<sup>es</sup> m<sup>re</sup> pere  
oliver y m<sup>re</sup> antoni torner  
set s<sup>es</sup> per los tochs del am  
versari del patricia sapere  
fet a 7 de juliol y per la  
veritat fas lo present  
a 7 de dit y any 1586

Jo miquel andreu albe dels  
mungos atorch aver rebut  
dels obres manos s<sup>es</sup> m<sup>re</sup> pere  
oliver y m<sup>re</sup> antoni torner  
set s<sup>es</sup> per los tochs del am  
versari del patricia sapere  
fet a 7 de juliol y per la  
veritat fas lo present  
a 7 de dit y any 1586

# xviii

# viii

# xii

Jo Miquel andreu albe dels  
mungos atorch aver rebut  
dels obres manos s<sup>es</sup> m<sup>re</sup> pere  
oliver y m<sup>re</sup> antoni torner  
set s<sup>es</sup> per los tochs del am  
versari del patricia sapere  
fet a 7 de juliol y per la  
veritat fas lo present  
a 7 de dit y any 1586

Jo miquel andreu albe dels  
mungos atorch aver rebut  
dels obres manos s<sup>es</sup> m<sup>re</sup> pere  
oliver y m<sup>re</sup> antoni torner  
set s<sup>es</sup> per los tochs del am  
versari del patricia sapere  
fet a 7 de juliol y per la  
veritat fas lo present  
a 7 de dit y any 1586

# viii

Jo sobra dit miquel andreu  
mungo atorch aver rebut  
dels obres manos s<sup>es</sup> m<sup>re</sup> pere  
oliver y m<sup>re</sup> antoni torner  
set s<sup>es</sup> per los tochs del am  
versari del patricia sapere  
fet a 7 de juliol y per la  
veritat fas lo present  
a 7 de dit y any 1586

# xviii



62  
Jo miquel andreu albe  
del monjo aben rebu del obis ma-  
nos fo q mique oliuer y anton  
torner set fons die #11 q y  
per los fochs del amulgar  
del patriarcha sapere se  
trat a 12 de desembre  
any 1586 y per to ver fas  
lo present any a dit dia y any  
any 1586

Jo sobra dit miquel andreu  
atorch aben rebu del obis ma-  
nos fo q mique oliuer y anton  
torner set fons die #11 q y  
per los fochs del amulgar  
del patriarcha sapere se  
trat a 12 de desembre  
any 1586 y per to ver fas  
lo present any a dit dia y any  
any 1586

88  
Jo miquel andreu albe  
del monjo aben rebu del obis ma-  
nos fo q mique oliuer y  
anton torner set fons die  
#11 q y per los fochs del  
amulgar del patriarcha  
sapere se trat a 12 de  
desembre any 1586 y per  
to ver fas lo present any  
a dit dia y any 1586

Jo sobra dit miquel andreu  
atorch aben rebu del obis ma-  
nos fo q mique oliuer y anton  
torner set fons die #11 q y  
per los fochs del amulgar  
del patriarcha sapere se  
trat a 12 de desembre  
any 1586 y per to ver fas  
lo present any a dit dia y any  
any 1586







Albarney de fuster y ferrer  
començando la quinquena  
may 1585 y acabala  
lo clauer de abril 1587

Joivan flix fuste tinchrebut dels hoberes  
menos imperio liueri m auto ni torner  
nou lices de nousousi son per setragora  
l'isix dels caragors per lo raxa la fusta  
del orga idos fustes per lo sen fexora  
i per de seta fustes per sofos lo rose  
nt de ma mia uia set de mag - 1585

dim 4x9

Joivan flix fuster confesauer rebue  
dels hoberes menos imperio liueri m  
auto ni torner dotso l'isix sinchson  
ison per la fusta uonpra daperlas  
ali marias sen fetsa axa max per la  
uinguda del xix falip conforma un  
conpra per mi i per lo falopre  
sent de ma mia uia uinchi de max - 1585 xij

4x6



present deminique l'andreu benficient  
en la seu haretur mestre Tomas  
manya per quatre barres de ferro  
de pes de vint y quatre lliures tot  
qual possa alla gralla una alsa  
alimarias segon fetes per lo rey  
felip con forma don cota per ell  
donat del a al obis manes guals  
lo usent dema mit a 7 de març  
any 1585

Juan flix fuster confessor haueu  
rebut dels sagristans ho bres menes  
mossen peca holueri mossen antoni  
torner atant a una lliura tretze sous  
ison per raode las alimarias dela  
vinguda del rey feras ara emax  
del any 1585 i per l'overfash  
present de mapropia uini a uinit  
iuit de maxipor 71 48

91  
To Tomas so atoris auer lo deli es obres  
manos m<sup>e</sup> peao aluer y antoni torner  
tresas claus y deu sou 23 is a 100 y son  
perlo clauor antiaua pla vanyada del Rey  
del mel de moiro y sea quera si a veniat y  
nogaber a ciuies faser bone al baro de  
mo Jexera coruo mo caue vny 48  
4 de Juny 1585 13 4 10 4

Present de mi gabriel pariz arbut m<sup>e</sup> Thomas  
manya io 8 de die deu 1 q m<sup>e</sup> claus  
afetes pala seu la vna y la vna gran lla  
a la tronca laltia lo alapora de les fos  
que quia ale p se faso lo pament de voluntat  
suat vag als dos de setembre de 1585 donau  
sous y m<sup>e</sup>

Present de mi sagimon carrero ha rebut mestre Tomas  
manya per un foradat a los claus pla bescamb  
don tobrapany ala para de mo m<sup>e</sup> fasa pla ala  
Porta del Campanar conforme un comben y ell donat  
de m pe d'oluer y antoni torner obres me nos vint  
sous dict 1 11 p 1585 lo present de m<sup>e</sup> vny a p  
de Setembre 4 5 8 5 dict 11 4 8







Jo fuit de m. Joan casellar, paraclet  
 mestre jaume, llobera fustels per  
 don fustels segars servien per la  
 cuberta del cell del campanar de  
 tres Mores setle, fons grata de de  
 non real per fustels. Son qualha  
 prefor mestre flux fustels de la seu  
 rebudas per mans de m. Antoni Tor  
 neres y m. pere Oliver y obres  
 menors perco, fons lo pnt Jaume  
 a 7 de Noembre 1585 de bo  
 luntat sua dich.

Eni demi de rebuda Monserat  
 Rull benedictas en la seu de rebuda  
 Jaume, enos manys per una copie  
 donat per lo rebuda y per m.  
 la bar de rebuda y de rebuda  
 mia fons for lo pnt Alvar de  
 ma del cobert de Monserat Rull  
 vuy a 5 de desembre 1585.

Present demi sagimon Carrera de rebuda  
 Johan oller serrador fignat y finch  
 fons y son p. lo serrador de finch fustels arado  
 de deu fons lo pnt que son finch d'us imita  
 y p. nola de rebuda fons for lo present albar de  
 voluntat mia an sagimon Carrera preu  
 y d'us de la seu de Barç vuy a 9 de desembre 1585

Present demi sagimon Carrera  
 Dams de la seu de Barç de rebuda  
 mestre Jaume, enos manys per una copie  
 donat per lo rebuda y per m.  
 la bar de rebuda y de rebuda  
 mia fons for lo pnt Alvar de  
 ma del cobert de Monserat Rull  
 vuy a 5 de desembre 1585.

Presente mi J. general en la  
 seu de Barç de rebuda  
 mestre Jaume, enos manys per una copie  
 donat per lo rebuda y per m.  
 la bar de rebuda y de rebuda  
 mia fons for lo pnt Alvar de  
 ma del cobert de Monserat Rull  
 vuy a 5 de desembre 1585.







y son a com pliment q' tota feno donat  
per mi loens pinto 7 8 19 26 y 7 la  
caritat fas lo present q' ma mia propia  
fui que conta m a 19 dit mes de abril  
1585

tinch rebut yo  
loens pinto 2  
fis lures y mge  
dich 6 8 10 26

Jouan flux fuster tinch rebut dels lo bres  
menos m pera ha luer imitoni torne vinta  
i tinch lures ison per bado bardeles polera  
del monument iado bar les escalas vinas  
de dit mo niment i per quatre congecionari  
i altres cosas conformand a xpta pmissio  
nat de vinta sis lures set sous exosi a feta  
del mes karatet i per luer for lo present de  
ma p x p ia vi a i n t i e t de la b r i l 1585  
dich xxxv #

Jouan flux fuster tinch rebut dels lo bres menos  
m pera ho luer imitoni torne quatre lures ison per  
feta feta conformand a congecion de quatre lures  
un sou lo que se lo primer partit es per mone lori  
de bazar lator na de lator es ma p x p i a f a b p r e m  
vici a i n t i e t de ma x 1585 4 #

Present de mi Michael Magar barbu  
Jaume Thomas manya vintidors que  
ere clous y vi pany taf y m pofe  
ha fet p una casa p lo laltor major  
laltre p la sala de tant laltre p lo  
simbori lo pofe y pany p lo hermani  
qui bura la pancha d'ulatia y  
p adobar la fira del herisot  
major i finge m compre p ell  
a que p se de voluntat p mge  
lo present de ma x 3 de pany  
1585

Present de mi Michael Magar barbu  
Jaume Thomas manya vintidors que  
ere clous y vi pany taf y m pofe  
ha fet p una casa p lo laltor major  
laltre p la sala de tant laltre p lo  
simbori lo pofe y pany p lo hermani  
qui bura la pancha d'ulatia y  
p adobar la fira del herisot  
major i finge m compre p ell  
a que p se de voluntat p mge  
lo present de ma x 3 de pany  
1585

It y e

It y e



Jo:ua n flos pueri confes. a sermo  
at deo no des menos qd pocalolier  
i mto n i t e r n e r u n d u c t i e s p e r l  
posar i a n a r l a s b a n d e r a l o d i a d e l a  
D i f i c a r i o d e l a c u i p e r l u e r f a s t  
p r o g n e a e m a p r o p r i a u n a t i n t i d e  
o c t u b r e 1 5 7 6

127  
 Era fest de mi Jovencallia p[er]ce delas  
 clausuras de la casa de las clausuras aribut  
 mestre Juanes Thomas m[er]ito de trenta y  
 cinco doze p[er]ce de mofa p[er]ce oliver y  
 de p[er]ce tornar sobre mofa de la casa de  
 Caradona y son 29 ff p[er] la p[er]ce del ap[er]ce  
 y p[er]ce clausuras doze p[er]ce p[er]ce p[er]ce de la  
 clausura p[er]ce p[er]ce p[er]ce de clausura p[er]ce  
 de 19 de Jener de 1587 - 31 ff 127



Joan flix fuxer confes hauer rebutat  
 hobres menos mpera hoiueri m'consuener  
 de nouitute ironpersuun conpedat de una fino  
 tra noua de la xiu nouiua a porta noua de la  
 ditaxiu fer la fus ta imansiposada a son lo  
 chiper lo uer fos lo present de may xpoia ui  
 auinte inch de feber 1587. XVIII #

Jo pere charrera criat dem. Thomas  
 Jo pper el chif dem. pere hoiueri pmi  
~~Joan flix fuxer confes hauer rebutat~~  
~~hobres menos mpera hoiueri m'consuener~~  
~~de nouitute ironpersuun conpedat de una fino~~  
~~tra noua de la xiu nouiua a porta noua de la~~  
~~ditaxiu fer la fus ta imansiposada a son lo~~  
~~chiper lo uer fos lo present de may xpoia ui~~  
~~auinte inch de feber 1587. XVIII #~~

Joan flix fuxer confes hauer rebutat  
 hobres menos mpera hoiueri m'consuener  
 de nouitute ironpersuun conpedat de una fino  
 tra noua de la xiu nouiua a porta noua de la  
 ditaxiu fer la fus ta imansiposada a son lo  
 chiper lo uer fos lo present de may xpoia ui  
 auinte inch de feber 1587. XVIII #

Joan flix fuxer confes hauer rebutat  
 hobres menos mpera hoiueri m'consuener  
 de nouitute ironpersuun conpedat de una fino  
 tra noua de la xiu nouiua a porta noua de la  
 ditaxiu fer la fus ta imansiposada a son lo  
 chiper lo uer fos lo present de may xpoia ui  
 auinte inch de feber 1587. XVIII #

Joan flix fuxer confes hauer rebutat  
 hobres menos mpera hoiueri m'consuener  
 de nouitute ironpersuun conpedat de una fino  
 tra noua de la xiu nouiua a porta noua de la  
 ditaxiu fer la fus ta imansiposada a son lo  
 chiper lo uer fos lo present de may xpoia ui  
 auinte inch de feber 1587. XVIII #



27

har maris i perloner fos lo pre  
gent al beradenia propria uni  
acatar de mar 1587 — xij ff

28

Joian flix fuxer confes haur  
rebut de le ho bres menas m per  
holuer i mtonitornes sis huer  
isox per lo fers des fers del mani  
ment uniaunt i nou de mar delay  
de 1587 — vi ff

29

present de mi Juan flix fuxer  
haur rebut de le ho bres menas m per  
sin huer i son per unu fers nris  
arao quat resousi m la pira  
conforme a peranga dada al laia  
itragay anseriut per lo matex har  
maris i alora fexas les quals han  
ser un per lo har maris conforme a no  
n pax per el lo dino xoxa sen la picha  
i per lo har maris per lo ber de as ciurer  
fos fers lo present dasi auint i un de mar  
delay — 1587 — v ff

30

Joian flix fuxer confes haur rebut  
de le ho bres menas m per a ho liuer imto  
nitornes catorsa liures i son per loado  
bar de las brandoneras del moniment i per  
altres fexas de casa conforme a un conp  
dat per mi i per lo uer fos lo present  
un a tantau de mar 1587 — xiii ff

31

present de mi flix fuxer  
rebut m + somas manya de  
la taula vint y vint fers digittans  
y son per lo adob del batall de  
la Campa de prima y per dos  
gafes de la caixa del altav maior  
y dos baldons y quatre y mes qua  
tre baldons per les ventalles del  
arxiu y per loner fos fers lo pre  
sent d. 20 de Abril 1587 — i ff viii





Handwritten text in a cursive script, likely a list or account. The text is written in dark ink on aged, slightly stained paper. It begins with a small mark resembling a cross or a stylized 'H'.

Handwritten text in a cursive script, continuing the list or account. The text is written in dark ink on aged, slightly stained paper. It begins with a small mark resembling a cross or a stylized 'H'.



Albaray de Couder y ~~comen~~  
 y spardor comenfont les  
 ymer de may 1588  
 y alabara lo daver e ison

present de mi vicarij ferrer ben  
 la seu de barce. te rebur francogh  
 cabrol sparker dely obres menys  
 de la seu de barce son seu oliuer y m  
 Anloni berner tres lures y de may  
 son les anals son p. trinelly y  
 cordy de ~~son~~ son son son  
 ali manys del ~~son~~ son son son  
 le son son son son son son son  
 me de mi dem ~~son~~ son son son son  
 1588

present de mi vicarij ferrer ben  
 la seu de barce. te rebur francogh  
 cabrol sparker dely obres menys  
 m. seu oliuer y m. Anloni berner  
 finch lures y quatre sous y  
 son y la may de les lures  
 tocomt alor y y y y y y y  
 les obres velles oich ~~son~~ son son  
 y y lures y y no son de scriper  
 son son son son son son son son  
 son de son de son son son son  
 3 de desembre 1588



Present dem Joan matseles restor  
de Pierra ha rebut mestre Antich  
Tempsor corder deumst fog p d  
Gurab corda ptinguleren a 24 de  
Abil 1595 p al arque que a 1897  
val deumst fog

Eng a 21 de Decembre 1596 set fog  
y sis up fins Guras de corda Espan  
que a 1897 Gurab Val  
Es tot una Gurab fins fog y sis  
conforme un compte p ellos  
nat

Jo tony filla antich de Pierra  
ha rebut de vosaltres m.  
pera o liuer y tony tornax ho  
bues menos dela seu de Barcelo  
na 21 d yson p les corder mes  
tre filip ha presersta setma  
na saneta pobs del moniment  
p fo far lo fnt vuy 11 de ma  
abril de 1596

present de mi Joan castellar  
semficiat en la seu de Barcelo  
na ha rebut m. francexh  
cabirol esparter vuyt lliures  
dece sous y sis y son per lo  
potar y llevar esloras monas  
y adols dela altes del o  
bren menou m. pere o liuer

1041  
y mossen Antom torner per  
la part tocant alataula dela  
obra per lany 1586 perco  
de sollicitat fa sua faplo  
present vuy a 7 de de  
seembre any sobredit  
conforme un compte per  
ell donat 8 tt 1096

present de misspelliser a rebut  
mestre franc cabirol esparter  
tres lliures y set sous dict m. vuyt  
y son per dos moles de vuyt canes  
y vna mola de schors y quatre mo  
les de quern pres per m. joa filla  
per obs del moniment y per vosaltres  
de servirre f. fer lo pret per ma de  
dit pelliser 30 de març 1587

m. vuyt







Perque sempre moncal Candaler de  
 Crear dem. banet papiol Candaler de  
 fero are bio la senora magdalena pa  
 pila mulla sua de Comptans per mans  
 dels d<sup>ts</sup> m<sup>o</sup> canconj coenx m<sup>o</sup> pere d'iter  
 obres manoi delaten de bado. vine vuit  
 lliures per abut sous (son per tota lo  
 bra pringueren) 21 de febrer 1586  
 per las vidues de la nostra senora Cand  
 lera defunta en l'any perfo de bolman  
 de la demunt dita senora nefas lo pnt  
 ny 21 de febrer 1586 fet en la rod  
 dita senora papiol ————— 288170



Jo miquel facomas criat de m micolau  
 ferres candeler de ferra e rebut  
 de mossen pere oliver obrer menor  
 de la seu de barcelona 4 q p mitja  
 llura de cera gomara vermella  
 serveix p llicensas p art de les lles  
 ternes de la diada de sant pera p  
 las lo pnt dny a 27 de Juny 1586  
 die 4 q

Jo miquel ferres candeler de ferra atos ane  
 rebut de m. senor m. pere holiver ho bren man  
 tretze llicensas p dny pnt dny a 27 de Juny 1586  
 p dos pnt de ferra lo pnt de 3 datzenes de  
 ferra pnt de 3 q pnt de 4 q pnt de 5 q pnt de 6 q  
 de les de on ferra pnt de 7 q pnt de 8 q pnt de 9 q pnt de 10 q  
 6 q lura de ferra pnt de 11 q pnt de 12 q pnt de 13 q pnt de 14 q  
 a 22 de setembre 1586 11 13/14 15 q

Jo miquel ferres candeler de ferra atos ane  
 rebut de m. senor m. pere holiver ho bren man  
 tretze llicensas p dny pnt dny a 27 de Juny 1586  
 p dos pnt de ferra lo pnt de 3 datzenes de  
 ferra pnt de 3 q pnt de 4 q pnt de 5 q pnt de 6 q  
 de les de on ferra pnt de 7 q pnt de 8 q pnt de 9 q pnt de 10 q  
 6 q lura de ferra pnt de 11 q pnt de 12 q pnt de 13 q pnt de 14 q  
 a 22 de setembre 1586 11 13/14 15 q

Albany de la casa del for canonge  
 balse de la casa del for canonge  
 en la casa del for canonge  
 de la casa del for canonge  
 de la casa del for canonge

Jo mas i arbells vi nch rebudes  
 sing hiures i diu xos dny — 5 14x8 1/2  
 ison per una fines re exera en la  
 casa del senor e canonge balse i pnt  
 tot lo reat p i per quells nec fas lo p  
 seny de manja a sers de agost  
 delan 1585 15 18 q

Jo. P. Llas fuster herebut de m.  
 son. onofar balse de la casa del for  
 seu de la casa del for canonge i pnt  
 lo meyer p los obrers menors  
 i los pnt de la ferra de ferra hese  
 ta en una ferra en la casa del for  
 for. Canonge balse i pnt  
 p no ferra exera fas ferra pnt  
 albany de la casa del for canonge  
 vija 19 de setembre 1585 15 18 q



Handwritten text at the top of the left page, appearing to be a list or inventory of items.

Handwritten text in the middle of the left page, including a section that begins with "Item" and lists various objects.

Handwritten text at the bottom of the left page, continuing the list or inventory.



















Albons de micer cas  
comensont loyiner de may  
de l'any 1583 y alabalo  
darrer de abril 1587

It

Preget de mi pere Sabater banaficiat  
en la sea de cara a Sabat m.  
baldiri gana m.  
llures y denou sors y tres per la  
parte d'ell y alsos fadrins focat en los  
eliminaxies ara en noia feres p.  
vinguda del Rey. Confor m. d.  
Compte y ell donat y p. de fas lo pre  
set de ma mia p. no saber el gay  
de de escriute a 25 de may del  
any m. d. lxxv. 1585 y formatt  
de ma sua la l. d. l. g. a. n. a. 13 d. 1583  
present de mi m. a. c. a. m. i. g. h. a. b. u. m. e. s. t. e. g. a. n. a.  
pealafa hena afita En desfer y desfer la cany  
nada del clot del capitol y la losas del carner  
del capitol deu llures y sors sors de 1583  
diny y entornar En de go car y p. u. l. o. r. e. f. a. s. l. o. p. r. e.  
y per may dels obrers m. i. g. m. e. n. t. p. u. e. o. l. i. v. e. r. y m. i. a. n.  
any tomer lotafinat de l'any fet vuy a 3 de  
Juny 1585 g. a. n. a. n. a. x. f. i. b. x.



pnt de mi Joan castellar beneficiat ex la seu  
 ha rebut m.<sup>l</sup> baldori gana m.<sup>l</sup> de cafes per  
 escombrar la barba demat Casgleria, claustrer,  
 y tançar. Las finques del campanar, quatra  
 llivres quatre sous y mitig conforme un  
 compte per ell donat y per no saber gaire  
 descriuere, fas lo pnt de m. m. a. sola signat  
 de mi ma. Buy a 11. de Juny 1585 - iij th. m. p.  
 la l. d. i. gana

Jme rebue Jo Baldini Gana mestre de ca  
 les de v. m. M. Antoni Oliver Pere Oliver  
 y Antoni Torner obrers menors de la sen  
 de barça. Vna lluita setze sous die y xij  
 y son parlo lleuar de les Erbas per lo dia de  
 corpa dels terrats de la Iglesia y del portal  
 per tres jornals de ell y de dos manobres  
 y meze cinc rebut vna lluita y on son  
 per los adops de la casa del carner de de  
 dretol Gentretor es dues lluites de setze  
 sous y per lo ver de volunt mia se fe  
 fer lo present albará y demade Baldini  
 marcia forment y fota escrit de ma mia  
 vinya v. de Novembre M. D. I x x x v.

700 *Salpiglossa*

pnt demij pue pasqual candaler de fora tene  
 But de comptans mestre baldrij gano mestre  
 de cales tres liras iguale for 2 3 4 9 for  
 p los jornal bapofati en lo reteiar la sen p  
 ladia de deo ipso conforme un comite p el  
 donat p lo for lo pnt demia mia dny a 7 de jany  
 15 80. fota signat de lamo bal 11 de 100  
 NA 2 pman, dom. pue dñi com torar in 8 11 9  
 Vo pere pasqual candaler a. l.

Font de mi Joan Castellar beneficiat en la seu de  
barcelona le rebut pau ginebreda delas cort de  
sarris per tres millers ~~de rajolas~~ y sench sentas  
rajolas per mans dels obres menors m.<sup>re</sup> pere  
oliver y Antoni torner quatorze illures la  
quatre rajolas han servit per lo archiu de  
sobre las fonts mes ha rebut dels susdits  
y per la susdita obra quaranta sous



per uint quarteras de cals ~~que~~  
que tot pren sumas de setze lliures,  
perço de voluntat sua buy als 15 de  
setembre de 1586 ne fas lo pnt,  
Dich.

present demi Joan Castellar beneficiat en  
la seu ha rebut m<sup>re</sup> Monsserrat santa  
cana m<sup>re</sup> de cases per satanta noue quintans  
de quix haporat en lo Archiv sobre las fonts  
oraho quatre sous quintan quombe lliures  
setze sous perço fas lo pnt ~~de~~ buy als  
De setembre 1586 y sola signat de sama  
Dich. xvth xvjth

present demi Joan pellicer agudant de mo  
nges dela seu de barcelona rebut joan  
berges exarceca per portar angla, aca  
na y traure terra dela obra del arxym  
sobre les sous recte sous dyc mase  
sous perso per nosaber de eserguer  
de uolar en sua fas lo present  
uny als 8 de setembre de m<sup>re</sup>  
sue gens uny uny mase. H xijth

15  
Pne demi Monserrat Null benefi  
ciat en la pne seu de Barpa ha  
rebut Mette monsserrat sancta  
cana m<sup>re</sup> de cases de m<sup>re</sup> Pere Oliver  
y Antoni torner o tres menors  
linguanta lliures perls pren fet  
del Archiv sobre de les fonts  
desta manera a vint y quatre  
de Juny del pne Any quinze  
lliures y ara tiente <sup>y cinch</sup> perço ne fas  
lo pnt deu luncat sua sola signat  
de sama buy als 9 de setembre 1586  
Dich.

50th  
Jo monse rat genta cana per me lo bndic  
Joana freume lo bndic  
pne seu de infantia audia pnt re y beneficiat  
dela seu rebut m<sup>re</sup> erat Santa cana m<sup>re</sup>  
lliures y du sous del 15th y tres lliures tres  
sous y set sente peagolle san pnt y lo arxym  
della font y dua lliures quombe sous y set  
sente de cals y tres sous y tinta y perfilla  
la volta la qual pnt lliures y du sous pnt lliures  
de mase y uny mase y dit mase y lo ber y voluntat  
mase passer lo present albaia de mase mase  
y sola escript de mase de dit sancta cana. 12.  
de setembre 1586  
Jo monse rat genta cana per me lo bndic



Jo bertomeu nado bell de serua  
erbut de uos mossen pere holuier  
haber menor de la feude beaurefelm  
konse liures y sinca gaus y for  
per rahodetres miles de reals  
harastres liures quiseu muel  
y son per la casa de fempoz coneg  
fombes y per lo fas lo present  
ny abres de h octubre de 1586  
in

present de mi joan pellicer qui  
dant de mingo an rebut do  
mengo mala y peresegi traba  
cados unye reals quatre cada  
u. per portar les pedres de la  
obra del arreu ala caseta que  
y an posats dos dies mes an  
but joan olyuer gratera  
tres sous y unye per traure  
la terra que es tot denou  
sous y unye per so fas corre  
nt als deset de octubre  
1586

113  
Jo baltari guano mestre de cases muel  
rebut  
dus liures y set sous y creidus  
die y ttuy qvj p lo adif de la  
porta del cor con forme y incompre  
sion donat als reus muel perai  
hobier y muel muel tomer hobierne  
no y p no so be ex eriva fas for  
lo present de voluntat mi demo  
de fons Algas y muel de  
de set de octubre 1586 y ttuy qvj  
la lliçiana

present de mi joan castellar te  
rebut mestre baltari guana m.  
de cases dos liures tretza sous  
y sis den 2 tt 13 q 6 las quat  
te rebudas de m. pere diuer  
altre del obier menors y for  
per sis jornals de un jour per ter  
quintars de quix sent raples  
vna quantera de cal aseruit  
per lo archiu non conforme un  
compte per ell donat per so fa lo  
fint a 4 de gener 1587  
la lliçiana



present de mi Gabriel pallerols beneficiat  
 entasen tenebit mestra baldori gana per  
 lo adop hio reparatio delas cantadas. bascan  
 bra curoll dela ximenea y altres coses necesariy  
 dela casa del carrer den pedrit xol conga  
 dures. die XI de Conforme un compte p  
 lo die ganadonat y plover fas per lopnt  
 albara de voluntat mia. am. Gabriel pallerols  
 vij de abril 1537 X







116

118







